

DIRECCIÓN DE COOPERACIÓN,
PROYECTOS Y FIDEICOMISOS

Respetable Señor Secretario:

De manera atenta me dirijo a usted, en referencia a lo establecido en artículo 53 Bis de la Ley Orgánica del Presupuesto, Decreto número 101-97 y sus reformas, y al artículo 55 del Acuerdo Gubernativo 540-2013 Reglamento de la Ley Orgánica del Presupuesto sobre "Informes sobre la Utilización de Recursos Provenientes de la Cooperación Externa, Reembolsable y No Reembolsable".

A este respecto, me permito adjuntar al presente el "Resumen Ejecutivo del Informe Bimestral de Avance Físico y Financiero -IAFF-" e "Informe Bimestral de Avance Físico y Financiero" emitidos por el "Sistema de Gestión, Ejecución y Análisis de la Cooperación Internacional -SIGEACI-" de la Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia, correspondientes al bimestre **Julio-Agosto de 2016** de los siguientes proyectos:

1. Atención a las familias afectadas por la canícula prolongada 2015.
2. Atención de Familias vulnerables en inseguridad alimentaria por la canícula prolongada 2015.
3. Programa de Desarrollo Rural Sustentable para la Región del Norte -PRODENORTE-

Así mismo, se adjunta el CD que contiene el Resumen Ejecutivo del IAFF y el IAFF en formato pdf de los programas/proyectos anteriormente indicados.

Sin otro particular me suscribo de usted, reiterándole las muestras de mi consideración y estima.

Atentamente


Lic. Jafeth Cabrera Franco
Jefe del Departamento de Proyectos
Dirección de Cooperación, Proyectos y Fideicomisos



Ingeniero

Miguel Ángel Moir Sandoval

Secretario de Planificación

Secretaría de Planificación y Programación de la Presidencia de la República -SEGEPLAN-

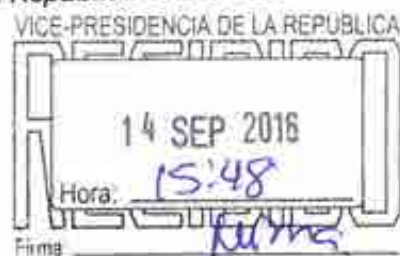
Su Despacho

Adjunto: lo indicado

cc

Dr. Jafeth Cabrera Franco, Vicepresidente de la República de Guatemala
Lic. Carlos Raúl Morales Moscoso, Ministro-Embajador, MINEX
Licda. Rosa María Ortega Sagastume, Directora de la Presidencia, MINFIN
Lic. Abel Hernández Salguero, Administrador Financiero, MAGA

Archivo



Guatemala, 08 de septiembre de 2016
Oficio Ref. Prodenorte-AF-233-2016

Doctor
Erick Cabrera
Director
Dirección de Cooperación Proyectos y Fideicomisos
MAGA

Estimado Ing. Cabrera:

De manera atenta me dirijo a su persona, en relación al Programa de Desarrollo Rural Sustentable para la Región del Norte -PRODENORTE-, cofinanciado por los Préstamos No. 770-GT del Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola y 1414P del Fondo OPEP para el Desarrollo Internacional.

Adjunto sirva encontrar el informe del cuarto bimestre (julio-agosto 2016) para la Secretaría de Planificación y Programación -SEGEPLAN- de avance físico y financiero del Programa de Desarrollo Rural Sustentable para la Región del Norte -PRODENORTE-.

Sin otro particular,

Atentamente,


Licda. Dinorah Herrera de Franco
SUBDIRECTORA
ADMINISTRATIVA FINANCIERA
MAGA - PRODENORTE

001140
RECIBIDO
08 SEP 2016
Laxen 15:41

MINISTERIO DE AGRICULTURA,
GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN
RECIBIDO
19 SEP 2016
918

Adjunto: Lo indicado
C. Archive

7ma. Avenida 6-80 zona 13, Interior INAB, P.B.X.: 2413-7000, Extensión 7004



RESUMEN EJECUTIVO DEL INFORME BIMESTRAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO - IAFF -
Programas / Proyectos Financiados con Recursos de Cooperación Externa no Reembolsable

(Base Legal: Artículo 53 Bis de Decreto Número 1011 BT del Congreso de la República, Ley Orgánica del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación Decreto Número 12-2015, Artículo 38)

I INFORMACIÓN GENERAL DEL REPORTE

Periodo que reporta: Bimestre: 4
Año: 2016
Fecha de impresión: 02/09/2016

II INFORMACIÓN GENERAL DEL PROGRAMA/PROYECTO

DATOS DEL PROGRAMA/PROYECTO

Código SIGEACI	SIGEACI49
Nombre del Programa/Proyecto	PRODENORTE
Dependencia	MAGA
Institución	Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
Objetivo General:	Mejorar las condiciones de vida de las poblaciones rurales en condiciones de pobreza, de la región norte de la República de Guatemala, mediante el incremento de oportunidades de generación de ingresos y empleos de los usuarios a través de la vinculación a cadenas productivas y mayor acceso a mercados.
No. de Donación	1070-GT
Estado del proyecto	Seguimiento
Fecha de suscripción	13/12/2011
Fecha de inicio	27/1/2012
Fecha de finalización vigente	27/1/2018
Fuente Cooperante	Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola

III RESUMEN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

Monto Suscrito:	Q. 6,396,680.42
Monto total de desembolsos recibidos (por la Fuente Cooperante):	Q. 3,460,500.00
Monto ejecutado (suscrito Fuente Cooperante):	Q. 0.00
Monto ejecutado (suscrito Aporte Nacional):	Q. 0.00
Monto total ejecutado:	Q. 0.00
% Avance Financiero	0.00
% Avance Físico	0.00

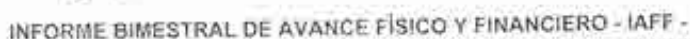
EL PRESENTE INFORME DEBERÁ ESTAR FIRMADO Y SELLADO POR

Elaborado por: Luis Jacobo Rodas
Informática

Gustavo Adolfo Pereira González
Gerente/ Director/ Coordinador

Responsable Área Técnica: José Antonio López Leonardo
Planificación, Seguimiento y Evaluación

Mario Méndez Montenegro
Máxima autoridad de la Institución
Mario Méndez Montenegro
MINISTRO DE AGRICULTURA
GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN



Programas / Proyectos Financiados con Recursos de Cooperación Externa no Reclamable

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

Enmiendas que modifiquen el convenio u otro:

Código	Fecha de Enmienda	Fecha de Registro en el Sistema	Cambio Realizado
--------	-------------------	---------------------------------	------------------

Tipo de Cooperación:

Cooperación Financiera No Reembolsable

Estado del proyecto:

En Ejecución

Condiciones para la aprobación y recepción de desembolsos:

Tipo de Desembolso	Condición	Tiempo de Cumplimiento
--------------------	-----------	------------------------

Modalidad de Ejecución:

Directa

Mecanismos de Ejecución:

Normas o Guías del Cooperante

Ley de contrataciones del Estado

Registro de SICOIN:

111361207

Datos Financieros:	Moneda	Monto Suscrito (Moneda Original)	Tipo de Cambio	Monto en Quetzales
Monto suscrito con la fuente cooperante	Dólar USA	450,000.00	7.69000	3,460,500.00
Total:		450,000.00		3,460,500.00
Aporte nacional (contrapartida) cuando aplique	Dólar USA	381,818.00	7.69000	2,936,180.42
Total:		381,818.00		2,936,180.42
Otros aportes	0.00	0.00	0.00000	0.00
Monto Total		831,818.00		6,396,680.42

Distribución del monto suscrito con la fuente cooperante	Moneda	Monto - Moneda Original	Tipo de Cambio	Monto en Quetzales
Monto que ejecutará la fuente cooperante	Dólar USA	0.00	7.69000	0.00
Total:		0.00		0.00
Monto que ejecutará la institución	Dólar USA	450,000.00	7.69000	3,460,500.00
Total:		450,000.00		3,460,500.00
Monto Total		450,000.00		3,460,500.00

Beneficiarios del Programa o Proyecto:

Área	Denominación	Genero	Rango de edad	Número de beneficiados
Rural	Indígena	Femenino	22 - 51	7500
Rural	Indígena	Masculino	22 - 51	12500

Instituciones Beneficiarias del Programa o Proyecto:

No se ha reportado ningún registro

IV. AVANCE FINANCIERO

Detalle de desembolsos recibidos de la fuente cooperante:

Fecha	Monto (Moneda Original)	Tipo de Cambio	Monto Total (En Quetzales)
10/8/2015	0.00	7.63900	0.00
12/11/2015	0.00	0.00000	0.00

9/5/2016	450,000.00	7.69000	3,460,500.00
2/9/2016	0.00	7.69000	0.00
2/9/2016	0.00	0.00000	0.00
Total:	450,000.00		3,460,500.00

Detalle de ejecución de los aportes del cooperante (montos en Quetzales):

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa/Proyecto	Monto suscrito (Compromiso)	Monto acumulado por emiendas	Monto Total por Componente	Monto ejecutado
COMPONENTE - acceso a mercados	3,460,500.00	0.00	3,460,500.00	0.00
Total	3,460,500.00	0.00	3,460,500.00	0.00

Ejecución del aporte nacional o contrapartida (montos en Quetzales):

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa/Proyecto	Monto suscrito (Compromiso)	Monto acumulado por emiendas	Monto Total por Componente	Monto ejecutado
COMPONENTE - acceso a mercados	2,936,180.42	0.00	2,936,180.42	0.00
Total	2,936,180.42	0.00	2,936,180.42	0.00

V. EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA

Ejecución Presupuestaria del Año

Mes	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	%
Julio	3,460,500.00	0.00	3,460,500.00	0.00	0.00
Agosto	3,460,500.00	0.00	3,460,500.00	0.00	0.00
Total:		0.00		0.00	0.00

Ejecución programada (meta) realizada durante el presente año según POA

Concepto	Cuatrimestre 1	Cuatrimestre 2	Cuatrimestre 3
Financiero(Fuente Cooperante)	0.00	450,000.00	450,000.00
Financiero(Aporte Nacional)	0.00	54,000.00	54,000.00

VI. AVANCE FÍSICO

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa o Proyecto	Avance Físico en el Bimestre	Avance Físico Total
COMPONENTE - acceso a mercados	0 %	0.00 %
Total:	0.00	0.00

VII. COBERTURA TERRITORIAL

Territorio (Departamento - Municipio)	Monto ejecutado en el bimestre que reporta (En Quetzales)	Monto ejecutado Total
1420 - QUICHE - IXCAN	0.00	0.00
1502 - BAJA VERAPAZ - SAN MIGUEL CHICAJ	0.00	0.00
1503 - BAJA VERAPAZ - RABINAL	0.00	0.00
1504 - BAJA VERAPAZ - CUBULCO	0.00	0.00
1508 - BAJA VERAPAZ - PURULHA	0.00	0.00
1601 - ALTA VERAPAZ - COBAN	0.00	0.00
1605 - ALTA VERAPAZ - TAMAHU	0.00	0.00
1606 - ALTA VERAPAZ - TUCURU	0.00	0.00
1607 - ALTA VERAPAZ - PANZOS	0.00	0.00
1608 - ALTA VERAPAZ - SENAHU	0.00	0.00
1609 - ALTA VERAPAZ - SAN PEDRO CARCHA	0.00	0.00
1610 - ALTA VERAPAZ - SAN JUAN CHAMELCO	0.00	0.00
1611 - ALTA VERAPAZ - LANQUIN	0.00	0.00
1612 - ALTA VERAPAZ - CAHABON	0.00	0.00
1613 - ALTA VERAPAZ - CHISEC	0.00	0.00
1614 - ALTA VERAPAZ - CHAHAL	0.00	0.00
1615 - ALTA VERAPAZ - FRAY BARTOLOME DE LAS CASAS	0.00	0.00
1616 - ALTA VERAPAZ - SANTA CATALINA LA TINTA	0.00	0.00
1617 - ALTA VERAPAZ - RAXRUHA	0.00	0.00

Total	0.00	0.00
-------	------	------

VIII. RESUMEN DE EJECUCIÓN

% de Avance Acumulado de Ejecución

Financiero Acumulada	Física Acumulada	Presupuestada Anual curso
0.00 %	0.00 %	0.00 %

IX. DIFICULTADES ACTUALES EN LA IMPLEMENTACIÓN / PROPUESTA DE SOLUCIÓN

Difficultades que inciden en el avance de la ejecución física y financiera	Acciones propuestas para superar la dificultad
--	--

Desembolsos

No se ha obtenido el aporte comunitario necesario para avances de ejecución

Se ha solicitado modificaciones en el convenio que permitan iniciar la ejecución sin contar con el aporte comunitario establecido en el mismo.

Ejecución Financiera

No se ha obtenido el aporte comunitario necesario para avances de ejecución

Se ha solicitado modificaciones en el convenio que permitan iniciar la ejecución sin contar con el aporte comunitario establecido en el mismo.

Ejecución presupuestaria

No se ha obtenido el aporte comunitario necesario para avances de ejecución

Se ha solicitado modificaciones en el convenio que permitan iniciar la ejecución sin contar con el aporte comunitario establecido en el mismo.

Ejecución física

No se ha obtenido el aporte comunitario necesario para avances de ejecución

Se ha solicitado modificaciones en el convenio que permitan iniciar la ejecución sin contar con el aporte comunitario establecido en el mismo.



Viceministerio de Seguridad Alimentaria y Nutricional | Dirección de Monitoreo y Logística VISAN

Guatemala, 09 de Septiembre del 2016
OF-DML-246-2016

001149



Ing. Agr. Danilo Agustín González
Jefe del Departamento de Proyectos
Dirección de Cooperación Proyectos
Y Fideicomisos

Respetable Ingeniero,

De manera muy cordial me dirijo a usted con mis más sinceras muestras de respeto.

Adjunto al presente, cuarto Informe Bimestral del Avance Físico y Financiero de los Programas y/o Proyectos con una cantidad donada de US\$250,000.00 del Banco Centro Americano de Integración Económica -BCIE- y una donación de China-Taiwán de US\$500,000.00 para la atención a las Familias afectadas por la canícula prolongada en el 2015 financiados con Recursos de Cooperación Externa no Reembolsable.

Agradeciendo su atención, me es grato suscribirme,

Lic. Carlos E. Chacón Lemus
Director de Monitoreo y Logística
de la Asistencia Alimentaria
VISAN - MAGA



CCN/04
CC Ing. Miguel Angel Neri Simón/Secretaría Ejecutiva
CC Licda. Rosa Elena Pacheco/Viceministra VISAN
CC Ing. Néstor Nolasco/Director de Asistencia Alimentaria y Nutricional VISAN
CC Ing. Jorge María Zavala/Jefe Interino Departamento de Asistencia Alimentaria VISAN
CC Ing. Meber Mami/Jefe del Departamento de Asistencia Alimentaria VISAN
CC Lic. Carlos Reyes/Jefe UNDAFA VISAN
C.A. Jekelina

INFORME BIMESTRAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO -IAFF- DE PROGRAMAS/PROYECTOS FINANCIADOS CON **RECURSOS DE COOPERACIÓN EXTERNA NO REEMBOLSABLE**

Base Legal: Artículo 53 Bis al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República, Ley Orgánica del Presupuesto (adicional Decreto Número 13-2013, Artículo 33)

I. DATOS GENERALES

Periodo que reporta:	Julio – Agosto 2016
Año:	2016
Fecha de envío:	09 de Septiembre de 2,016
Dependencia:	Viceministerio de Seguridad Alimentaria y Nutricional –VISAN–
Institución:	Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentos –MAGA–

II. INFORMACIÓN SOBRE EL NIVEL GERENCIAL DEL PROGRAMA/PROYECTO

Máxima Autoridad de la Institución: (Tomador de decisiones):	
Nombre:	Licda. Rosa Elvira Pacheco Mangandi
Correo electrónico:	visandespacho@gmail.com
Datos del Director Financiero del Programa/Proyecto:	
Nombre:	Lic. Carlos Reyes Fernández
Correo electrónico:	carreyes01@gmail.com
Datos del Director Administrativo del Programa/Proyecto:	
Nombre:	Ing. Agr. Héctor Flores Moscoso
Correo electrónico:	hefmasistencia@yahoo.es
Datos de Coordinador de Avance Físico/Área Técnica:	
Nombre:	Ing. Agr. Heber Arana
Correo Electrónico:	arana.heber@yahoo.es

III. INFORMACIÓN GENERAL

3.1 Datos del Programa/Proyecto		
3.1.1	Nombre del Programa o Proyecto	Atención a las Familias Afectadas por la Canícula Prolongada 2015
3.1.2	No. de Donación	0401-0029
3.1.3	No. De Acuerdo gubernativo/ministerial/resolución	94-2016
3.1.4	Fuente Cooperante	Banco Centroamericano de Integración Económica - BCIE-
3.1.5	Dirección Física del Proyecto	7ma. avenida 12-90 zona 13, Edificio Monja Blanca
3.1.6	Teléfono directo del Proyecto	24137412
3.1.7	Institución Ejecutora	Viceministerio de Seguridad Alimentaria y Nutricional –VISAN–
3.1.8	Dirección de la Institución Ejecutora	7ª. Avenida 12-90 zona 13

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

3.2 Plazos clave del Programa/Proyecto				
3.2.1	Fecha de suscripción	13	01	2016
3.2.2	Fecha de inicio	04	03	2016
3.2.3	Fecha de aprobación (acuerdo gubernativo/ministerial/resolución)	04	03	2016
3.2.4	Fecha de finalización de la fase de ejecución	31	12	2016
3.2.5	Fecha de finalización original	31	12	2016
3.2.6	Fecha de finalización vigente	31	12	2016
3.3 Enmiendas que modifiquen el convenio u otro (especificar documento de aprobación)				
No.	Nombre	Fecha	Cambio Realizado:	
3.4 Tipo de Cooperación				
3.4.1	Cooperación financiera no reembolsable	CFNR	X	
3.4.2	Cooperación técnica no reembolsable	CTNR		
3.4.3	Cooperación en especie no reembolsable	CENR		
3.5 Estado del proyecto				
3.5.1	En ejecución (fase de cumplimiento de condiciones previas)	X		
3.5.2	En ejecución plena			
3.5.3	En liquidación (finalizada la fase de ejecución)			
3.5.4	Suspendido			
3.5.5	Finalizado			
3.6 Condiciones para la aprobación y recepción de desembolsos:				
3.6.1	¿Los desembolsos están sujetos al cumplimiento de alguna condición contractual?			
	SI	NO		
3.6.2	Desembolsos	SI/NO	Condición	
3.6.2.1	Primer Desembolso	SI	PRIMER Y UNICO DESEMBOLSO	
3.6.2.2	Desembolsos intermedios			
3.6.2.3	Desembolso Final			
3.6.2.4	Fecha límite para requerir desembolsos			
3.7 Modalidad de Ejecución				
3.7.1	Directa	SI/NO		
3.7.2	Ejecutado por el Beneficiario	SI		
3.7.3	Ejecutado por la Fuente Cooperante			
3.7.4	Ejecutado por un Tercero			
3.8 Mecanismos de Ejecución				
3.8.1	Se encuentra registrado en SICOIN	SI	X	NO
3.8.2	Que normas aplica para los procesos de adquisición/contratación [maque con X]			
3.8.2.1	Normas o guías del Cooperante:	X		

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

3.8.2.2	Ley de Contrataciones del Estado:	X
3.8.2.3	Otro (especifique)	

3.8.1 Si el proyecto tiene registro en SICOIN, incluir la siguiente información

3.8.1.1	Código de la Institución	11130012	3.8.1.3	Código del Organismo/Fuente Cooperante	401
3.8.1.2	Código de la Fuente de Financiamiento	61	3.8.1.4	Código del Correlativo/programa-proyecto	0029

3.9 Datos Financieros		Moneda	Monto moneda original	Tipo de cambio	Monto en Quetzales
3.9.1	Monto suscrito con la fuente cooperante	Dólares	250,000	7.67669	1,919,172.50
+/	Enmiendas				
=	Monto total Fondos de Donación	Dólares	250,000	7.67669	1,919,172.50
3.9.2	Aporte nacional (contrapartida) cuando aplique				
3.9.3	Otros aportes				
3.9.4	Monto total	Dólares	250,000	7.67669	1,919,172.50
3.10 Distribución del monto suscrito con la fuente cooperante		Moneda	Monto moneda original	Tipo de cambio	Monto en Quetzales
3.10.1	Monto que ejecutará la fuente cooperante	Dólares	250,000	7.67669	1,919,172.50
3.10.2	Monto que ejecutará la institución				

3.11 Fecha límite para comprometer recursos		Fecha	Monto Q.	%
3.11.1	Fuente cooperante	04/03/2016	1,919,172.50	100
3.11.2	Aporte nacional (contrapartida)			

3.12 Objetivos del Programa o Proyecto*		
3.12.1	Objetivo general	Reducir el riesgo a la inseguridad alimentaria y nutricional de familias dedicadas a la agricultura de subsistencia e infrsubsistencia, afectadas por la pérdida de cultivo de granos básicos debido a la prolongación de la canícula durante el año 2015, en los municipios de Atescatempa, El Adelanto, Jalpatagua, Jutiapa, Pasaco, y Zapotitlán del departamento de Jutiapa.

* Ampliar número de líneas según sea necesario.

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

3.13 Beneficiarios del Programa o Proyecto						
3.13.1	Instituciones	SI/NO	Ejecutor Principal	Instituciones Co-ejecutores		
			Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación	Viceministerio de Seguridad Alimentaria		
				[Institución]		
3.13.2	Personas		Localidad	SI/NO	Hombres	Mujeres
			Urbana			
			No Indígena			
			Indígena	si	1056	4220
			Rural			
			No Indígena			
			Indígena			
			TOTAL			

IV. AVANCE FINANCIERO

4.1 Detalle de desembolsos recibidos de la fuente cooperante (incluir los desembolsos por pagos directos)				
No.	Fecha	Monto M [original]	Tipo de Cambio	Monto en Q.
01	04/03/2016	\$.250,000.00	7.67669	Q. 1,919,172.50
4.1.1	Monto Total	\$.250,000.00	7.67669	Q. 1,919,172.50

* Ampliar número de líneas para el detalle de los desembolsos.

4.2 Detalle de ejecución de los aportes del cooperante (montos en Quetzales)				
No.	* Componente/Indicador /Resultado/ Meta del Programa o Proyecto	* Monto suscrito	Monto ejecutado	%
	Mitigar los efectos de la sequía provocada por el fenómeno climático El Niño en el Departamento de Jutiapa	Q. 1,919,172.50	Q. 1,919,172.50	100%
4.2.1	Monto Total	Q. 1,919,172.50	1,919,172.50	100%

*En los convenios, algunos programas y proyectos tienen establecidos: Componentes/Indicadores/Resultado o Meta)

* Ver indicaciones en instructivo.

*La distribución, debe ser igual al monto suscrito total de la fuente cooperante:

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

4.3 Ejecución del aporte nacional o contrapartida montos en Quetzales				
No.	* Componente/Indicador /Resultado/ Meta del Programa o Proyecto	* Monto suscrito (compromiso)	Monto ejecutado	%
4.3.1	Monto Total			

* En los convenios algunos programas y proyectos tienen establecidos: Componentes/Indicadores/Resultado o Meta)

* Ver indicaciones en instructivo.

* La distribución, debe ser igual al monto suscrito total establecido en el convenio.

V. EJECUCION PRESUPUESTARIA

5.1 Ejecución Presupuestaria Cuando Aplique <u>AÑOS ANTERIORES</u> en Quetzales.						
Año	Años anteriores	Año Actual	Total			
Regularización						
5.2 Ejecución Presupuestaria del Año						
Mes	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado*	%	
Enero						
Febrero						
Marzo						
Abril						
Mayo						
Junio					Q. 1,919,165.56	100%
Julio						
Agosto						
Septiembre						
Octubre						
Noviembre						
Diciembre						

*Corresponde al monto de la columna "Devengado", en el reporte de ejecución de gastos del SICOIN.

Justificación: Modificaciones (Aumentos y disminuciones)	Mes:	
	Mes:	
	Mes:	
	Mes:	
	Mes:	

* Ampliar número de líneas según sea necesario para incluir meses en que se realizan las modificaciones.

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

5.3 Ejecución financiera programada (meta)/ realizada durante el presente año según POA:								
No.	CONCEPTO	Bimestre 1	Bimestre 2	Bimestre 3	Bimestre 4	Bimestre 5	Bimestre 6	Total Q.
5.3.1	Monto POA			1,919,172.50				1,919,172.50
5.3.2	Monto Ejecutado			0				0
5.3.3	% de ejecución bimestral/año			100%				1,919,172.50

VI. AVANCE FÍSICO

6.1 Componente/Indicador /Resultado/ Meta del Programa o Proyecto	Avance Físico al año anterior	Avance Físico del año	Avance Total
Entrega de 833 raciones alimentarias a Atescatempa	0	833	833
Entrega de 402 raciones alimentarias a El Adelanto	0	402	402
Entrega de 1,186 raciones alimentarias a Jalpatagua	0	1186	1186
Entrega de 2,407 raciones alimentarias a Jutiapa	0	2407	2407
Entrega de 229 raciones alimentarias a Pasaco	0	229	229
Entrega de 219 raciones alimentarias a Zapotitlán	0	219	219

*En los convenios algunos programas y proyectos tienen establecidos: Componentes/Indicadores/Resultado o Meta)

6.2 Porcentaje de ejecución física del programa o proyecto	%	100
--	---	-----

VII. COBERTURA TERRITORIAL

7.1 Sector que beneficia (ejemplo: salud, educación)	7.2 Prioridad nacional con que se vincula	Departamento [territorio]		Monto ejecutado acumulado* por Depto. (Q)	% de ejecución Depto.
Agricultura	Inseguridad Alimentaria	1	Jutiapa	1,919,165.56	100%
		2			
		3			
		Total		1,919,165.56	100%

*Ejecución acumulada durante la vida del Programa/Proyecto (debe coincidir con la ejecución financiera total, numeral 4.2).

VIII. RESUMEN DE EJECUCIÓN

8.1 % de Avance Acumulado de Ejecución	Financiera Acumulada	Física Acumulada	Presupuestaria Año en curso
	100%	100%	100%

IX. DIFICULTADES ACTUALES EN LA IMPLEMENTACION /PROPUESTAS DE SOLUCIÓN.

Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física y financiera	Acciones propuestas para superar la dificultad
9.1 Desembolsos	
9.2 Ejecución financiera	
9.3 Ejecución presupuestaria	
9.4 Ejecución física	

VICEMINISTERIO DE SEGURIDAD ALIMENTARIA Y NUTRICIONAL –VISAN–

El presente informe deberá estar firmado por:

Elaborado por:	Revisado por Director Financiero:
Nombre: José Solís	Nombre: Lic. Carlos Reyes
Cargo: Técnico de Monitoreo	Cargo: Encargado de UDAF
Firma 	Firma 
Revisado por máxima Autoridad de la Institución (Tomador de Decisiones)	Revisado por Coordinador de Avance Físico/Área Técnica.
Nombre: Licda. Rosa Elvira Pacheco Mangandi	Nombre: Ing. Agr. Heber Arana
Cargo: Viceministra de Seguridad Alimentaria y Nutricional	Cargo: Jefe de Alimentos por Acciones
Firma 	Firma 
Aprobado por Director Administrativo del Programa/proyecto:	
Nombre: Ing. Agr. Hector Flores Moscoso	
Cargo: Director de Asistencia Alimentaria VISAN MAGA	
Firma 	

Guatemala 09 de Septiembre de 2016

RESUMEN EJECUTIVO DEL INFORME BIMESTRAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO - IAFF -
Programas / Proyectos Financiados con Recursos de Cooperación Externa no Reembolsable
Base Legal: Artículo 53 Bis al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República, Ley Orgánica del Presupuesto (Decreto Número 13-2013, Artículo 33)

INFORMACIÓN GENERAL DEL REPORTE

Periodo que reporta: Bimestre: 4
 Año: 2016
 Fecha de impresión: 09/09/2016

INFORMACIÓN GENERAL DEL PROGRAMA/PROYECTO

DATOS DEL PROGRAMA/PROYECTO

Código SIGEACI: SIGEACI55
 Nombre del Programa/Proyecto: Atención de Familias vulnerables en inseguridad alimentaria por la canícula prolongada 2015
 Dependencia: Viceministerio de Seguridad Alimentaria y Nutricional VISAN
 Institución: Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
 Objetivo General: Reducir el riesgo a la inseguridad alimentaria y nutricional de familias rurales de hogares agropecuarios afectados por la pérdida de cultivos de granos básicos debido a la falta de lluvias en el año 2015, en los municipios de Comapa, Conguaco, Quesada y Moyuta de Jutiapa
 No. de Donación: 61-602-31
 Estado del proyecto: Seguimiento
 Fecha de suscripción: 3/11/2015
 Fecha de inicio: 31/12/2015
 Fecha de finalización vigente: 31/8/2016
 Fuente Cooperante: China (Taiwán)

EL RESUMEN DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO

Monto Suscrito:	Q. 3,812,925.00
Monto total de desembolsos recibidos (por la Fuente Cooperante):	Q. 0.00
Monto ejecutado (suscrito Fuente Cooperante):	Q. 3,812,925.00
Monto ejecutado (suscrito Aporte Nacional):	Q. 0.00
Monto total ejecutado:	Q. 3,812,925.00
% Avance Financiero:	100.00
% Avance Físico:	96.94

EL PRESENTE INFORME DEBERÁ ESTAR FIRMADO Y SELLADO POR


 Elaborado por: Jose Solis
 Técnico de Logística


 Ing. Hector Flores
 Gerente/ Director/ Coordinador


 Responsable Área Técnica: Ing. Heber Arana
 Jefe de Departamento de Alimentos por Acciones


 Licda. Rosa Elvira Pacheco Mangandi
 Máxima autoridad de la Institución



INFORME BIMESTRAL DE AVANCE FÍSICO Y FINANCIERO - IAFF -

Programas / Proyectos Financiados con Recursos de Cooperación Externa no Reembolsable

Base Legal: Artículo 55 Bis al Decreto Número 101-97 del Congreso de la República, Ley Orgánica del Presupuesto (aprobado Decreto Número 15-2013, Artículo 23)

I. DATOS GENERALES

Periodo que reporta:	Bimestre: 4
Año:	2016
Fecha de envío:	09/09/2016
Dependencia:	Viceministerio de Seguridad Alimentaria y Nutricional VISAN
Institución:	Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación

II. INFORMACIÓN SOBRE EL NIVEL GERENCIAL DEL PROGRAMA/PROYECTO

Datos del Gerente/Director/Coordinador (Tomador de decisiones):

Nombre:	Ing. Hector Flores
Correo Electrónico:	hefmasistencia@yahoo.es

Datos de Autoridad Máxima:

Nombre:	Licda. Rosa Elvira Pacheco Mangandi
Correo Electrónico:	visandespacho@gmail.com

III. INFORMACIÓN GENERAL

Datos del Programa/Proyecto:

Código del sistema:	SIGEACI65
Nombre del Programa/Proyecto:	Atención de Familias vulnerables en inseguridad alimentaria por la canícula prolongada 2015
No. de Donación:	61-602-31

No. de Acuerdo gubernativo/ ministerial/ resolución:

Fuente Cooperante:

Dirección Física del Proyecto:

Teléfono directo del Proyecto:

Institución Ejecutora:

Dirección de la Institución Ejecutora:

China (Taiwán)

7ma. Avenida 12-90 zona 13. Edificio Monja Blanca
24137412

Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación

7a. avenida 12-90 zona 13 Edificio Monja Blanca, Guatemala

Objetivos del Programa Proyecto:

Objetivo General:

Reducir el riesgo a la inseguridad alimentaria y nutricional de familias rurales de hogares agropecuarios afectados por la pérdida de cultivos de granos básicos debido a la falta de lluvias en el año 2015, en los municipios de Comapa, Congasco, Quesada y Moyuta de Juliapa.

Objetivo(s) Específico(s):

Adquisición de raciones para 11,069 familias así:

frijol 25 libras, harina de maíz nixtamalizada 30 libras y mezcla de harina de maíz y soya con azúcar, fortificada e instantánea 17.6 libras.

Plazos Clave del Programa/Proyecto:

Fecha de suscripción	3/11/2015
Fecha de inicio:	31/12/2015
Fecha de aprobación (acuerdo gubernativo/ ministerial/ resolución):	31/12/2015
Fecha de finalización de la fase de ejecución:	31/8/2016
Fecha de finalización original:	31/8/2016
Fecha de finalización vigente:	31/8/2016

Enmiendas que modifiquen el convenio u otro

Código	Fecha de Enmienda	Fecha de Registro en el Sistema	Cambio Realizado
--------	-------------------	---------------------------------	------------------

Tipo de Cooperación:

Cooperación Financiera No Reembolsable

Estado del proyecto:

En Ejecución

Condiciones para la aprobación y recepción de desembolsos:

Tipo de Desembolso	Condición	Tiempo de Cumplimiento
FUENTE COOPERANTE	No contamos con documentos que evidencian requisitos antes de recibir el desembolso	Pendiente de revisión

Modalidad de Ejecución:

Ejecutado por el Beneficiario

Mecanismos de Ejecución:

Ley de contrataciones del Estado

Registro de SICOIN:

Datos Financieros	Moneda	Monto Suscrito (Moneda Original)	Tipo de Cambio	Monto en Quetzales
Monto suscrito con la fuente cooperante	Dólar USA	500,000.00	7.62585	3,812,925.00
Total:		500,000.00		3,812,925.00
Aporte nacional (contrapartida) cuando aplique	0.00	0.00	0.00000	0.00
Total:		0.00		0.00
Otros aportes	0.00	0.00	0.00000	0.00
Monto Total		500,000.00		3,812,925.00

Distribución del monto suscrito con la fuente cooperante	Moneda	Monto - Moneda Original	Tipo de Cambio	Monto en Quetzales
Monto que ejecutará la fuente cooperante	Dólar USA	500,000.00	7.62585	3,812,925.00
Total:		500,000.00		3,812,925.00
Monto que ejecutará la institución	Dólar USA	0.00	7.62585	0.00
Total:		0.00		0.00
Monto Total		500,000.00		3,812,925.00

Beneficiarios del Programa o Proyecto:

Área	Denominación	Genero	Rango de edad	Número de beneficiados
Rural	Indígena	Femenino	22 - 51	11409

Instituciones Beneficiarias del Programa o Proyecto:

Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación

IV. AVANCE FINANCIERO**Detalle de desembolsos recibidos de la fuente cooperante:**

Fecha	Monto M(Original)	Tipo de Cambio	Monto Total (En Quetzales)
Total:	0.00		0.00

Detalle de ejecución de los aportes del cooperante (montos en Quetzales):

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa/Proyecto	Monto suscrito (Compromiso)	Monto acumulado por eximentas	Monto Total por Componente	Monto ejecutado
COMPONENTE - Población afectada por canicula prolongada 2015	3,812,925.00	0.00	3,812,925.00	3,812,925.00
Total	3,812,925.00	0.00	3,812,925.00	3,812,925.00

Ejecución del aporte nacional o contrapartida (montos en Quetzales):

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa/Proyecto	Monto suscrito (Compromiso)	Monto acumulado por emiendas	Monto Total por Componente	Monto ejecutado
COMPONENTE - Población afectada por canícula prolongada 2015	0.00	0.00	0.00	0.00
Total	0.00	0.00	0.00	0.00

V. EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA
Ejecución Presupuestaria del Año

Mes	Asignado	Modificado	Vigente	Ejecutado	%
Marzo	0.00	0.00	0.00	0.00	NeuN
Abril	0.00	0.00	0.00	0.00	NeuN
Mayo	0.00	0.00	0.00	0.00	NeuN
Junio	0.00	0.00	0.00	801,286.20	Infinito
Total:		0.00		801,286.20	NeuN

Ejecución programada (meta) realizada durante el presente año según POA

Concepto	Cuatrimestre 1	Cuatrimestre 2	Cuatrimestre 3
Financiero(Fuente Cooperante)	0.00	801,286.20	0.00

VI. AVANCE FÍSICO

Componente/Indicador/Resultado/Meta del Programa o Proyecto	Avance Físico en el Bimestre	Avance Físico Total
COMPONENTE - Población afectada por canícula prolongada 2015	17.21 %	96.94 %
Total:	17.21	96.94

VII. COBERTURA TERRITORIAL

Territorio (Departamento - Municipio)	Monto ejecutado en el bimestre que reporta (En Quetzales)	Monto ejecutado Total
2211 - JUTIAPA - COMAPA	684,629.80	1,564,242.40
2213 - JUTIAPA - CONGUACO	0.00	567,719.43
2214 - JUTIAPA - MOYUTA	0.00	732,227.13
2217 - JUTIAPA - QUESADA	0.00	831,938.94
Total	684,629.80	3,696,127.90

VIII. RESUMEN DE EJECUCIÓN
% de Avance Acumulado de Ejecución

Financiera Acumulada	Física Acumulada	Presupuestada Año en curso
100.00 %	96.94 %	Infinito %

IX. DIFICULTADES ACTUALES EN LA IMPLEMENTACIÓN / PROPUESTA DE SOLUCIÓN

Dificultades que inciden en el avance de la ejecución física y financiera	Acciones propuestas para superar la dificultad
Desembolsos	
Ejecución Financiera	
Ejecución presupuestaria	
Ejecución física	
Asistencia de Beneficiarios	Se realizan acciones para nueva convocatoria por COMUSAN.